

Mennonitische Rundschau.

Erscheint wöchentlich.]

Redigirt und herausgegeben von der MENNONITE PUBLISHING COMPANY, ELKHART, INDIANA.

[Preis: 75c per Jahr]

10. Jahrgang.

4. September 1889.

No. 36.

Aus mennonitischen Kreisen.

Amerika.

Kansas.

Lehigh, 20. August. Dem lieben Hellaand, welches alle Dinge zum Besten führt, hat es gefallen unsere liebe Mutter (geb. Funk aus Alexanderthal, Rusl.) durch den Tod von unserer Seite zu nehmen. Sie hat ihr Leben bis auf 45 J., 19 L., gebracht, hat vor ihrem Tode ein halbes Jahr das Bett hüten müssen und in derselben Zeit viele Leiden durchgemacht. Ihre Krankheit ging zuletzt in die Wassersucht über. Oftmals hat sie sich gekümmert aufgelöst zu sein und drückte ihre Freude darüber aus, daß sie bald in die selige Welt eingehen würde, um Freude und Wonne zu genießen. Mit sechzig Jahren hat sie sich von uns Kindern verabschiedet. Ihr letztes Stündlein kam immer näher und Sonntag den 30. Juni, 12 Uhr abends entschlief sie sanft bei vollem Bewußtsein und ging laut ihrem Ausdrucks „in froher Hoffnung und glücklich“ in die ewige Ruhe ein.

Sie hat 26 Jahre im Ehestande gelebt und hinterläßt ihren lieben und um sie tief trauernden Gatten und acht Kinder, von welchen das jüngste fünf Jahre alt ist. Auch hat sie noch die Freude gehabt in ihrem Leben ihr viermonatliches Enkelkind zu umarmen. Ihr Begräbniß fand den 2. Juli statt, wobei Pred. Peter Panfraz mit einem wichtigen Psalmtext die Einleitung machte und Vortrags-Cornelius S. Wedel darauf die Leichenrede hielt. Nach der Beerdigung und einem kleinen Mahle verabschiedeten sich die Trauergäste und zogen zu ihren Hütten.

Bedenk' Mensch das Ende, denn nach dem Tode ist's zu spät.

Diese Zeilen den Freunden in Rusland zur Nachricht. P. F. Duerksen.

Nebraska.

Hen der son, York Co., 26. August. Der Herr wirkt hier Großes durch Seinen Geist. 69 Seelen preisen die Gnade Gottes und wurden am 25. August getauft und in die Mennoniten-Brüdergemeinde aufgenommen.

Am 8. September gedenken wir in unserem Versammlungshaus ein Liebesmahl zu feiern. Missionar W. B. Thompson, der längere Zeit unter den Heiden in Indien gewirkt, hat zugesagt gegenwärtig zu sein.

Alle Leser der „Rundschau“ sind herzlich eingeladen an der Versammlung theilzunehmen. Grüßend

J. J. Regier.

Minnesota.

Mountain Lake, 29. August. H. H. Wall wurde in der Nacht vom 24. auf den 25. August von einem schweren Unglück betroffen. Er war während des Tages mit dem Dreifachen fertig geworden und abends brach ein Feuer aus, welches das Wohnhaus, Scheuer und Stall in Asche legte. Fünf Pferde, 2000 Bushel Getreide und ein Theil der Habseligkeiten wurden ein Raub der Flammen. Der Verlust beläuft sich ungefähr auf 3000 Dollar. Die Pferde waren nicht verbrannt, sondern durch den Rauch erstickt. Die Flammen jügelten gegen den Wind. H. H. Wall war für 8800 versichert. [Windom Reporter.]

Zehn Stunden in Lincoln, Nebraska.

Als ich während meiner letzten Reise zum zweiten Male nach Lincoln, Neb., kam, und zehn Stunden Wartezeit angekündigt wurde, und die Zeit nicht ganz müssig sein wollte, gingen wir zum Gouverneur und auf unseren Wunsch wurden uns Einladungen in's Irren- und Zuchthaus gegeben. Wir nahmen die Pferdebahn und fuhren mehrere Meilen weit aus der Stadt, zuerst zur Irrenanstalt.

Wir wurden dort, nachdem wir unsere Karten vorgelegt, von einer Wärterin durch alle Räume geführt. O liebe Jugend, bekannt und unbekannt, ich liebe euch alle von Herzen und besonders darum, weil auf euch die Hoffnungen der Zukunft ruhen, geht im Geiste mit mir durch diese Räume, wo man sieht, wie die Leute in geistiger Umnachtung ihr Leben

zubringen. Ihr würdet einstimmen in die Worte: „Die Sünde ist der Leute Verderben.“ Mancher Jüngling, den Gott begabt hat mit einer geläufigen Zunge, und der sie mißbraucht zum Fluchen, würde vielleicht zurückschrecken, wenn er hören würde, wie mancher seiner gesunden Sinne Verräther beständig flucht. Es befanden sich dort 350 Irrenkranke. Reinlichkeit und praktische Einrichtung nimmt man allgemein wahr.

Von dort gingen wir zwei Meilen weiter in das Zuchthaus, welches von einer zwei Stock hohen Steinmauer umgeben ist, auf der mehrere bewaffnete Wächter auf und ab gehen.

In der Office unsere Karten vorgehend, bekamen wir einen Führer. Das eiserne Thor wurde geöffnet, und nach einem Anblick bot sich uns: 385 Verbrecher, alle in schwarzgezierter Kleidung, wurden bei der Arbeit gezwungen. Mancher Jüngling, dem es vielleicht in seines Vaters Haus zu enge war, wurde von der Welt so weit verlost, daß der oberrheinische Arm ihn an diesen Ort bringen mußte, wo er so jämmerlich seine Tage zubringen muß. Die Schlafräume sind alle mit eisernen Thüren versehen. Es werden dort Fußzeug, Pferdegeschirre, Ziegel, Maschinen und besonders täglich zwei Waggonsladungen Hölzer verfertigt. Man hört die Züchtlinge nicht miteinander sprechen, auch uns wurde es verboten einen anzureden. Nahe der Office ist an beiden Wänden ein großes Versammlungslocal, wo sonntäglich das Wort Gottes gepredigt wird. Gerührten Herzens durchschritten wir wieder das eiserne Thor, eingeleitet der Worte Römer 13, 4: „Thust du aber Böses, so fürchte dich“ u. s. w.

In der Vorstadt ankommend, führte es der Herr so, daß wir in unserer Versammlung getauft wurden. Ueber einen Gartenzaun blickend, sahen wir eine große Zahl munterer Kinder spielen. Beim ersten Anblick erriethen wir, daß wir vor einem Waisenhaus standen. Wir gingen durch das Thor, wo die Wärterin uns freundlich empfing und viele Kinderhändchen uns entgegenstreckten wurden. Es befanden sich dort 100 Kinder in Pflege, 12 in Wiegen und dann so weiter bis zu 14 Jahren. Auch sieben alte Wittwen werden da gepflegt, von denen eine 83 Jahre alt, jedoch bei gutem Verstande und dem Herrn ergeben ist. Das Waisenhaus wird „Heimath der Freunde“ genannt. Alles ist einfach und reinlich. Dieser Besuch war zwar unerwartet, jedoch war er der lieblichste. Freude und Mitleid rührte uns fast zu Thränen beim Anblick der kleinen Kinder, die vielleicht nie Vater und Mutter gekannt haben, hier aber doch gut versorgt wurden.

Der Herr möchte das Werk segnen zu Seines Namens Ehre, und sollten diese Zeilen bis dorthin gelangen, so grüße ich Alle mit den Worten Jesu: „Wer ein Kind aufnimmt in meinem Namen, der nimmt mich auf.“

Peter A. Wiebe.

Lehigh, Kan.

Die Geldjagd und moralische Zerrüttung.

Der berühmte Irrenarzt Henry Maudsley schreibt in seinem Werke „Die Psychologie und Pathologie der Seele“ folgende beherzigenswerthe Worte:

Gewiß nicht die geringste der nachtheiligen Folgen, die aus gewissen, durch unsere jetzige Cultur verursachten Zuständen entstehen, ist die allgemein verbreitete Furcht vor Armuth und das leidenschaftliche Jagen nach Reichtum. Das praktische Evangelium unserer Zeit, das überall in Wort und That verkündet wird, ist das Geldmoral; die Menschen werden hauptsächlich geschäft nach dem Grade ihres Wohlstandes, und dieser bestimmt auch ihre gesellschaftliche Stellung. Darum wenden sie auch alle Kräfte an, um das zu erreichen, was ihnen Achtung und Einfluß verschafft. Die Folge davon ist, daß in den höchsten Kreisen von Handel und Verkehr auf die schlaueste Weise speculirt wird, und daß viele Menschen durch den Wechsel des Geldmarktes in fortwährender Spannung und Angst gehalten werden. In den untern Kreisen ist dieselbe Begierde nach kleinen Gewinn gerichtet, und die anhaltende Sorge der Seele, welche dadurch veranlaßt wird, verursacht, wo sie nicht zu wirklicher Erbsüßheit führt, eine Engherzigkeit und Dürstheit des Geistes, die man nirgends ausge-

prägter findet als bei gewissen kleinen Geschäftsteuten.

Die Beschäftigung eines solchen Menschen läßt es dem erwerbenden geselligen Umgange mit Menschen nicht zu, ihren ausgleichenden Einfluß auf seinen Charakter auszuüben. Die Thätigkeit eines Lebens, das allein zum Ziele hat, Reichtümer zu erwerben, übt einen sehr verderblichen Einfluß auf das Wesen des Einzelnen aus. Es sind nicht Anfälle innerlicher Erregung, welche die Seele des Kaufmannes in Verwirrung und zu einem an Rafferei grenzenden Zustand bringen, obwohl dies auch zuweilen vorkommen kann; es ist nicht ein Verlust in einer Geldbörse, der seine Kraft lähmt und ihn ans Gräben bringt, obschon auch dies zuweilen passiert; sondern es ist der ausschließliche Charakter seines Lebenszieles und seiner Beschäftigung, der nur allzu häufig das moralische oder altruistische Element seiner Natur untergräbt, ihn zu einem theilnahmslosen, Alles besser wissenden Egoisten macht und in seiner Person die menschliche Seite der Natur zu Grunde richtet.

Was ist die Folge hiervon? Wenn irgend eine Ueberzeugung in meiner Seele durch Wahrnehmungen und Beispiele fester geworden ist als irgend eine andere, dann ist es die von der großen Unwahrscheinlichkeit, daß ein solcher Mensch gesunde Kinder zeugen kann. Im Gegentheil ist es sehr wahrscheinlich, daß die Verderbnis seiner Natur als eine unheilvolle Erbschaft auf seine Kinder übergehen wird. In verschiedenen Fällen, in denen ein Vater sich aus der Armuth zu großem Wohlstand emporgehoben, mit dem Zweck und mit der Absicht, eine Familie zu begründen, habe ich einen geistigen und physischen Rückgang bei seinen Nachkömmlingen stattfinden sehen, der zuweilen so weit ging, daß die Familie schon im dritten oder vierten Geschlecht ausstarb.

Wenn diese Zerrüttung, vielleicht durch den günstigen Einfluß einer Mutter, nicht zum Irrenthum führt, dann bemerkt man davon doch die Spuren in einer instancmäßigen Schlaubeit und Falschheit in solchen, im hohen Grade selbstfüchtigen Naturen, welche für moralische Einflüsse oder Gefühl des Wohlwollens unzugänglich sind. Wie andere, erfahrenere Beobachter auch darüber denken mögen, ich muß meine Ueberzeugung aussprechen, daß eine übertriebene Sucht nach Reichtum, welche alle Lebenskräfte in Beschlag nimmt, den Grund für den sittlichen und geistigen Rückgang der Nachkommenchaft legt, welcher Zustand sich unter gewissen Umständen zum vollkommenen Wahnsinn steigert.

Die christlichen Bekenntnisse im Lande.

In einer seiner letzten Nummern veröffentlicht der „Independent“ auf Grund der besten erreichbaren Quellen die übliche Jahresstatistik über die Mitglieder-Stärke der verschiedenen christlich-religiösen Gemeinschaften in den Ver. Staaten (mit Auslassung der Mormonen). Folgendes ist das Gesamtresultat, tabellenmäßig geordnet:

Abentheuer	1875	1880	1885
Presbyterianen	1,575	840	100,712
Baptisten	46,624	32,017	4,078,539
„Christian Union“	1,500	500	120,000
Congregationalisten	4,509	4,283	475,098
„Friends“	763	1,017	106,930
Deutsche-Evangelische	675	560	125,000
Methodisten	2,971	4,151	988,008
Episcopalen	50,680	29,770	4,724,881
Mennoniten	420	607	100,000
Waldseher Brüder	98	111	11,219
Presbyterianen	13,349	9,786	1,180,113
Episcopalen	5,159	4,012	492,642
Reformirte	2,058	1,378	237,543
Römisch-Katholische	7,424	7,996	7,835,294
Universalisten	721	691	38,786
Neu Jerusalem	100	113	6,000
Unitarier	381	491	64,780
Zusammen	42,767	98,322	20,667,318

Auf einen „Verfall des christlichen Lebens“ deuten wenigstens diese Zahlen sicherlich nicht hin, namentlich wenn man sie mit denen früherer Jahre vergleicht. Die Gesamtsumme ergibt nämlich eine Zunahme um 3882 Kirchenmitglieder während des abgelaufenen Rechnungsjahres, sowie eine solche um 3865 Prediger und um 876,995 Mitglieder. Gewiß sind auch die Todesfälle zahlreich gewesen. Doch sind diese und andere Verluste nicht nur ausgeglichen, sondern, wie obige Tabelle zeigt, um nahezu 880,000 von den Gewinnen überboten worden. Die verhält-

nismäßig großen Zahlen der Römisch-Katholischen, erklärt der „Independent“ dadurch, daß dieselben nicht bloß die Kirchenmitglieder, sondern auch deren Familien umfassen.

Rechnet man zu den etwa 14 Millionen protestantischen Gemeindegliedern noch 21 Millionen für die Familienmitglieder derselben hinzu, so ergibt sich, daß von den 65 Millionen Einwohnern dieses Landes 42 Millionen, also fast zwei Drittel christlichen Gemeinschaften angehören oder unter dem Einfluß derselben aufwachsen.

Eine neue jüden-christliche Secte.

Aus Dessa wird über eine neue jüdische Secte berichtet, die in Süd-Rusland große Ausdehnung gewinnt und deren Zweck es ist, die Verschmelzung der Juden mit den Russen vorzubereiten. Der neue Reformator des Judenthums, ein Dessaer Schullehrer, stellte für seine Anhänger folgende Grundgebote auf: „Jedes Mitglied der Secte „Neu-Israhel“ gesteht den großen Nachtheil ein, welcher dem Judenthume aus den Erläuterungen (Talmud) der Befehlgebungen Moses durch die ehemaligen babylonischen und jerusalemitanischen Rabbinen erwächst und hält nur die fünf Bücher Moses in deren buchstäblichem Sinne für heilig. „Neu-Israhel“ anerkennt den Montag als ersten Arbeitstag und überträgt den Sabbat (Sabbath) auf den Sonntag. „Neu-Israhel“ hebt die Beschneidung der neugeborenen männlichen Kinder auf: die Aufnahme der Neugeborenen in den Schoß der Secte erfolgt acht Tage nach der Geburt durch ein kurzes Gebet. Die hebräischen Gebete werden gekürzt und abgeändert, die Sprache jedoch beibehalten. Die Speisegesetze werden abgeändert. Sämtliche historischen und religiösen Feiertage der Juden werden gefeiert. Jedes Mitglied der Secte anerkennt die russische Sprache als seine Muttersprache und verpflichtet sich, dieselbe sowohl im Hause als im öffentlichen Verkehr zu gebrauchen. Sämtliche Civil- und Criminalgesetze des russischen Reiches werden von den Mitgliedern „Neu-Israhels“ als ebenso bindend und heilig anerkannt, wie die religiösen Satzungen selbst. Die Mitglieder „Neu-Israhels“ erklären sich solidarisch haften für die Erfüllung der ersten Bürgerpflicht, den Wehrdienst. Den Mitgliedern der Secte ist verboten, Wucher zu treiben und Freudenhäuser zu halten. Vom Tage der von der Regierung eingeleiteten Verschmelzung der Secte an haben die Mitglieder derselben jedes innerhalb Jahresfrist geborene Kind nach dem regierenden Kaiser „Alexander“ zu nennen. Durch eine besondere Eingabe bei der Regierung soll noch erwirkt werden, daß den Mitgliedern der Secte „Neu-Israhel“ alle Bürgerrechte, staatlicher Schutz ihrer Propaganda, sowie die Bewilligung der Verschmelzung mit Nichtjuden erteilt werde.

Indianerdoctoren und Kriegstänze.

Im Allgemeinen weiß das Publicum noch so wenig über die Eigenthümlichkeit mancher Indianerkämme des Westens, daß es sich lohnt, einige ihrer seltsamen Bräute zu beschreiben, und der interessante Auszug von Paul Bedwith über die Dakotas (in dem jüngsten Bericht des Smithsonian'schen Instituts) ist entschieden eine verdienstliche Arbeit. Wir heben Folgendes aus seinen Ausführungen hervor:

Der „Medicmann“ oder Hohenpriester hat stets die Bedeutung eines Häuptlings und übt mitunter eine Macht aus, welche für Außenstehende unerklärlich ist. Man hat schon oft über den Medicmann und seine Gläubigen gepöbel — aber durch seine Kenntniß von den medicinischen Eigenschaften gewisser Kräuter vollbringt er oft Heilungen, welche Einen glauben machen können, daß er, Alles in Allem, doch nicht der Charlatan ist, als den man ihn hingestellt. Seine Curen setzen häufig unsere Arzneykuren in Erstaunen.

Eines Tages kam J. B. ein Indianer taumelnd, mit einem von dem Biß einer Giftschlange schrecklich angeschwollenen Beine in das Lager. Der Arzneykurer konnte gar nichts für ihn thun, aber der Medicmann heilte ihn nachher vollkom-

men. In einem andern Falle heilte ein Medicmann einen Indianer vom Augenstar, indem er Messingplättchen auf besondere Art in das kranke Auge schob. Allerdings begleitet der Medicmann immer seine Thätigkeit mit allerlei Hocuspocus, der mit der Sache nichts zu thun hat, aber seine rothhäutigen Patienten geistig beeinflussen mag, indem er ihre Zuversicht erhöht u. s. w. Er macht geheimnißvolle Gebarden und verdreht sein Gesicht und alle seine Glieder; das geschieht stets mit Trommelbegleitung. Wenn der Patient sehr krank ist, so legt der Medicmann ein Bild, das auf Papier oder Rinde gezeichnet ist, auf den Boden, und während der Kranke über daselbe gehalten wird, feuert er eine Flinte ab — das soll bedeuten, daß die Krankheit erst in das Bild übergeht und dann durch den Flintenschuß getödtet wird.

Die Medicinmänner beanspruchen, alle ihre Macht vom großen Geist empfangen zu haben, der ihnen eine so starke „geistliche Medicin“ einflüßte, daß sie nach Belieben Menschen tödten, die Todten wieder zum Leben erwecken und die Kranken heilen können. Diese ihre Geisteskraft soll auch durch die phantastische Ausstattung der Medicinmänner, die Federbüsche, Thierköpfe, Klauen u. s. w. symbolisch dargestellt werden.

Auch bei Beratungen spielen die Medicinmänner oder Hohenpriester eine wichtige Rolle; wenn ein Rath gehalten wird, so wird eine Einzäunung in Gestalt einer Ellipse errichtet, und an jedem Ende derselben wird ein Zelt aufgeschlagen; das eine ist für die Medicinmänner bestimmt, das andere für zehn Mann, welche die Ceremonie zu leiten und als Ordnungspolizei zu amtieren haben. In ersterem Zelt erneuert der Hohenpriester von erhobenem Sitze aus vier Geheulen, von denen der erste eine Trommel, der zweite ein Klaffen und einen Stoß, und der dritte eine Schlangenklaue trägt; der vierte hat bloß zu — grunzen. Mehrere Trommler schlagen beständig eine Trommel in der Mitte des Zirkels. Der Hohenpriester hält ihnen dann eine Standrede über den „heiligen Tanz“; auch vergißt er nicht, Zwischensprüche unter Todesdrohungen zu warnen.

Zum Beweise dafür, daß seine Drohungen nicht eitel seien, ruft er einen seiner Geheulen her, deutet auf ihn mit dem Medicinfächer, bläst ihn mit den Lippen — und darauf stürzt der Geheule wie todt nieder. Nun ruft der Priester den Geist an, daß er ihm helfe, den todtten Bruder wieder lebendig zu machen, und grüßt nach den vier Himmelsgegenden hin. Betäubender Trommelärm hebt an, ein aufreger Tanz beginnt — und siehe da, die anscheinend leblose Gestalt regt sich wieder, erlangt das Bewußtsein und speit eine Masse Blut und Schaum aus, in welchem man einen Stein oder Klauen findet, die ihm der Medicmann angeliegt durch seinen Hauch in den Leib geschossen hat.

Ganz derselbe Hocuspocus wird noch an einer Reihe Anderer wiederholt; die Todtgewesenen helfen nach ihrer Wiederbelebung, Andere zu tödten und wieder lebendig zu machen, und schließlich ist der ganze Kreis mit heulenden, schreienden und einander todtschlagenden und wieder belebenden Wilden gefüllt.

Wird bei einem solchen Concil ein neues Mitglied in die Bruderschaft der Medicinmänner aufgenommen, so wird er zunächst in das Rathzelt geführt und erhält geheime Instruktionen. Dann werden ihm alle Kleider abgezogen, mit Ausnahme eines Schurzfeldes um seine Lenden und der Moccasinschuhe an den Füßen. Und nun wird er ganz schwarz bemalt — nur zwischen den Schultern läßt man ihm einen kleinen rothen Flecken. Er wird ermahnt, gut zu sein — denn nur im Verhältnis zu seiner Güte werde die ihm verliehene medicinische Kraft wirksam sein; auch muß er jedes Jahr einen Schmaus geben.

Der Medicmann nähert sich ihm nun von Osten, beschreibt mit seinem Medicinfächer den Lauf der Sonne, verbeugt sich nach den vier Himmelsgegenden, murmelt eine Beschwörung und wirft dem Candidaten das Säckchen mit den Worten zu: „Da geht der Geist.“ Der Candidat stürzt wie gelähmt nieder, und Deden, Häute, Schmutzfachen u. s. w. werden als Gaben über ihn geworfen. Auf Commando erholt er sich wieder, empfängt das Medicinfächerchen in aller Form und ist jetzt anerkanntes Mitglied.

Die Pfunde.

Von Herder.

Ein Adler zog fern über Land,
Daß er sein Reich einnahm
Und dann, gekrönt mit Siegen und Guld,
Ein Vater wiederkam.
„Wem soll ich meinen Schatz vertrauen?“
Sprach er zu seinen Treuen.
„Nehmt, handelt! und ich komme bald,
Es soll euch nicht gereuen!“

Sie handelten; er kam noch nicht,
Ein Theil ward matt und müde.
„Und kommt er denn? Er kommt noch
nicht!“

Sie schlummerten in Friede.
Er kam; auch in der Ferne war
Sein Herz tief an den Treuen;
„Legt dar nun,“ sprach er, „Pfund und
Pfund,
Es soll euch nicht gereuen!“

Mit Freuden trat der Erste vor,
Für eines mit zehn Pfunden:
„Hier, Herr, ist deiner Güter Pfand,
Und was ich Armer funden!“ —
„Dank, treuer Knecht, im Kleinen schon
So großer, reicher Treue;
Komm, König über Länder gehn,
Zu deines Herren Freude!“

Demüthig trat der And're vor,
Für eins nur fünf an Pfunden:
„Hier hast du, Herr, dein edles Pfand,
Wie wenig hat es funden!“ —
„Dank, Treuer, im Geringern schon
So großer, reicher Treue;
Herr über fünf der Länder gehn,
Zu deines Herren Freude!“

Mit Beben naht der Dritte sich,
In Troß verbüllt sein Beben.
„Herr“, sprach er, „nimm dein Pfund und
Pfand,
Alles was du mir gegeben!“

Ich kannte dich wohl, harter Mann,
Der entsetzt ungeschickt
Und fremden Schweiß und saures Gut
Auf's Armen Aue mähet.

Drum hatt' ich, dir zu wuchern, Zorn;
Hier, harter, ist das Deine,
Die sich're Erde barg es dir;
Dies Schweistuch ist das meine.“ —
„Dein Mund spricht selber dir Gericht,
Und treuer meiner Anecht,
So wußtest du mich harter Mann,
Und wie so hart ich rechte.“

Und ästest nicht, was du gewußt,
Anecht, deines Herren Willen,
Des harten Herren letztes Wort
Mit Wucher zu erfüllen?
Nehmt hin von ihm sein treulos Pfand,
Dem Reichsten sei's gegeben!
Wer nicht hat, hübe was er hat;
Wer hat, dem wird gegeben.“

Zwo Stufen gehen auf und ab
Zum Himmel und zur Hölle:
Wer hat, gewinnt bis auf zum Thron,
Wer nicht hat, seine Stelle
Sinkt immer tiefer, tiefer ab.
Herr, laß mich deiner Gaben
Geringste brauchen treu und ganz,
Und ich werd' Alles haben.

In Pater Damien's Fußstapfen.

Wir haben seiner Zeit des edlen belgischen Priesters Pater Damien, eines geborenen Deußer, erwähnt, der im Dienst barmherziger Liebe unter den armen Auswärtigen der Hawaii-Inseln seine Kraft und sein Leben verbracht hat und als ein Held und Märtyrer der Menschlichkeit unter den unglücklichen Opfern der furchtbaren Krankheit gestorben ist. Jetzt erblickt nun aus dem Märtyrer-Tode des edlen Mannes der Segen empor. Wie aus London geschrieben wird, hat kürzlich in London unter dem Vorsteher des Prinzen von Wales im Marlborough House die erste Versammlung eines Ausschusses stattgefunden, welcher eigens zu dem Zwecke berufen ist, das Andenken des Pater Damien zu ehren und in seinem Geiste wohlthätige Anstalten für die Auswärtigen zu schaffen.

Der Prinz von Wales selbst stellte und begründete die Anträge, doch bevor wir davon berichten, sei ein Brief des Pater Damien erwähnt, in welchem dieser die letzten Augenblicke des Pater Damien schildert. Der Brief wurde in der Versammlung gelesen und lautet: „Theurer Freund! Mit tiefem Schmerz muß ich dir den Tod unseres Freundes, des Pater Damien, melden, welcher am 15. d. Mts. zur ewigen Ruhe eingegangen ist, nachdem er 21 Tage an's Krankenlager gefesselt war und unbeschreiblich leiden mußte, da die Krankheit hauptsächlich Mund und Kehle angegriffen hatte. So endete dieses Märtyrertum, welches 16 Jahre lang gedauert hat. — Ich erfreute mich des Vorzuges, sein Krankenpfleger sein zu dürfen, und war so Tag und Nacht um ihn, bis er in meinen Armen seinen letzten Seufzer aushauchte. Einen schöneren Tod habe ich nie gesehen. Er war im Orbet und durch Leiden be-

ständig mit Gott vereinigt. Oft erzählte er mir, wie glücklich ihn der Gedanke mache, daß er seine Diener im Himmel feiern könnte. — Eine merkwürdige Veränderung ging vor dem Tode in seinem Gesicht vor sich, indem alle Gesichtszüge, mit denen sein Gesicht bedeckt war, plötzlich gänzlich verschwanden. Wir haben ihn neben der Thür meiner kleinen Hütte unter einem Puhalla-Baum zur Ruhe gebettet, wo ich nun sein Grab hüte werde, bis ich sterbe. Dein aufrichtiger Bruder James.“

Der Prinz von Wales sprach sich in jener Versammlung unter Anderem folgendermaßen aus:

„Das Heldenleben und der Tod des Pater Damien (de Beuster) haben nicht nur die Sympathie unseres Vereinigten Königreichs erweckt, sondern sie haben uns auch gezeigt, daß die Bedürfnisse unseres weiten indischen Reiches und unserer Colonien uns nöthigen, seinem Beispiel zu folgen, und zwar zum Wohle unserer eigenen Mitbürger. Indien mit seinen 250,000 Auswärtigen und unsere Colonien mit ihren unzähligen, stetig sich mehrenden Opfern dieser elsthaften Krankheit, welche bisher noch jeder medizinischen Kunst gespottet hat, haben ein weit größeres Anrecht auf unsere Hilfe, als die armen Eingeborenen der Hawaii-Inseln je auf den jungen belgischen Priester gehabt haben könnten, der sein Leben für sie opferte. Um nun unsere Schuld gegen ihn und unsere Sympathie für sein edles Selbstopfer zu bezeugen, will ich dem Ausschuss dreierlei zur Verherrlichung des Gedächtnisses dieses edlen Mannes vorschlagen: 1. Die Errichtung eines Denkmals auf der Stelle zu Molokai, wo seine Gebeine ruhen. 2. Die Gründung eines besonderen Krankenhauses für Auswärtige in London, welches den Namen „Pater Damien-Stift“ führen soll, und zu gleicher Zeit die Stiftung eines Reisestipendiums, um ein gründlicheres Studium dieser Krankheit anzuregen und zu ermöglichen. 3. Eine eingehende und vollständige Nachforschung und Erwägung der Frage, wie die Krankheit zu behandeln sei in Indien selbst, dem Haupttheater des Auswärtigen, wo es über 250,000 Leidende giebt, aber keine entsprechenden Mittel, dem Uebel abzuwehren.“

Aus der näheren Begründung dieser Anträge durch den Prinzen verdienen insbesondere einige Mittheilungen erwähnt zu werden, mit welchen er den nabegelegenen Einwand abzuwehren suchte, daß es in Großbritannien nicht genug Auswärtige gebe, um für diese ein eigenes Krankenhaus zu errichten. Außer der Erwägung, daß die wenigen vorhandenen Fälle nicht zu weiterer Ausbreitung führen dürften, fällt ins Gewicht, daß diese Kranken zum Theil eben aus Furcht vor Ansteckung in den gewöhnlichen Krankenhäusern oft nicht Aufnahme finden und dann, gemieden von Allen, sich und den Mitmenschen Elend erregend umherirren. Aufsehen und Erregung verursacht besonders die Mittheilung des Prinzen, daß gegenwärtig ein Auswärtiger, dessen Hände von der Krankheit ergriffen seien, an einem der großen Londoner Fleischmärkte Beschäftigung suche und finde.

Seltam genug und gewiß bezeichnend für die Zustände in London ist es, daß eine Thatsache von dieser Wichtigkeit erst durch den Mund eines königlichen Prinzen zur allgemeinen Kenntniß kam. Denn die inzwischen angestellten Ermittlungen haben ergeben, daß es sich wirklich um eine Thatsache, nicht um ein Gerücht handelt. Nach Aussage des Vorstehers der Whitechapel Infirmary ist der betreffende Kranke drei Mal während der letzten zwei Jahre in ärztlicher Behandlung gewesen und wieder fortgegangen, wenn er sich wohl genug fühlte, um seine Beschäftigung aufzunehmen. Diefelbe besteht seit dem Beginn jener schrecklichen Krankheit vor sechs Jahren darin, daß er Ochsenhäute, Köpfe von Schafen und anderes Fleisch im Central-Fleischmarkt zu Smithfield kauft und dann dieses Fleisch in einem Korbe herumträgt, um es an die armen Leute zu verkaufen. Die eigenen Aussagen dieses unglücklichen Mannes bestätigen die Wahrheiten jener Angaben und wenn er auch hinzufügt: „I never touch the meat“, so ist dies gewiß doch nur ein sehr geringer Trost für die ärmeren Klassen, welche gewohnt sind, ihren Bedarf an Fleisch von Unterhändlern zu entnehmen. Für unsere Begriffe ist das Seltamste, daß ein solcher Kranker ungehindert von der Polizei nun schon Jahre lang sein Leben auf solche Weise fristen durfte! Der Unglückliche — er ist jetzt 64 Jahre alt — bietet einen schrecklichen, Mitleid erregenden Anblick, und man sollte kaum glauben, daß er fähig sei, irgend eine Arbeit zu verrichten. Die Finger der rechten Hand sind fast alle for, die der linken ganz verküppelt und die ganze Hand wie eine Kralle gekrümmt, dabei Hände und Füße mit offenen Wunden bedeckt. Von seinen sechs Kindern ist keines von der Krankheit ergriffen.

Der Prinz von Wales wünscht dringend, daß der unglückliche Mann nicht unter der Veröffentlichung seines Falles leiden möge, und hat Befehl erteilt, für seine Bedürfnisse bis zur Errichtung des „Pater Damien-Fonds“ auf's Beste zu sorgen, damit er keinen Mangel leide.

Befiedlung der Siourex-Ländereien.

Das von den Siourex-Indianern abgetretene riesige Gebiet im südwestlichen Dakota kann leider von den Ansiedlern noch nicht sofort in Besitz genommen werden. Tausende von Personen, die jetzt schon an deren Grenzen auf ihre Eröffnung warten, werden deshalb bittere Täuschungen, Noth und Elend erleiden. Der Abtretungsvertrag der Siourex-Ländereien muß nach Abschnitt 12 des betreffenden Gesetzes vom letzten 2. März dem Congress vorgelegt und von diesem genehmigt werden, bevor er rechtskräftig wird.

Die Proclamation, welche nach Abschnitt 28 des Gesetzes vom Präsidenten erlassen werden soll, hat nur die Aufgabe, der Nation mitzutheilen, daß die Abtretung seitens der Indianer zugestanden ist. Die Eröffnung zur Ansiedlung aber kann erst stattfinden, wenn der Congress gesprochen hat.

Die Befiedlung des neuen Culturgebiets wird also erst im nächsten Frühjahr ihren Anfang nehmen können, da der 51. Congress erst im Winter seine Genehmigung des Vertrages beschließen kann, was selbstverständlich ohne alles Weiteres geschehen wird.

An die Ansiedler werden alsdann die Ländereien nur in Viertel-Sectionen, d. h. zu 160 Acres — der vierte Theil einer Quadratmeile von 640 Acres — abgegeben werden. Und dafür behält sich der Congress solche Bedingungen vor, welche er noch vorschreiben mag. Jedenfalls werden dieselben keine der realen Ansiedler beschwerenden sein, aber wohl neue Abwehr gegen Landspeculanten enthalten können. Doch das ist noch abzuwarten.

Wie das Gesetz jetzt steht, so wird ein Eigenthums-Patent nur an solche gegeben, welche ihre Heimstätte auf dem betreffenden Stück Land aufgeschlagen haben, oder an deren Erben und zwar erst, nachdem sie dasselbe fünf Jahre lang als Heimstätte bewohnt und bebaut haben. Verkauf und Verpfändung des Landes vor Ablauf dieser Frist ist null und nichtig.

Jenes Gesetz vom 2. März macht aber zu den Bestimmungen des alten Heimstättengesetzes noch folgende Zusätze in seinem Abschnitt 12: Nachdem die Ansiedler fünf Jahre lang auf ihrer Heimstätte gewohnt, sollen sie für alles Land, welches in den ersten drei Jahren nach Eröffnung in Besitz genommen wurde, außer den durch das Heimstättengesetz vorgeschriebenen Gebühren noch \$1.25 für den Acre; für alles Land, welches in den zwei nächsten folgenden Jahren in Besitz genommen wurde, 75 Cents; für alles Land, welches später in Besitz genommen wird, 50 Cents für den Acre zahlen.

Der Unterschied des Preises beruht darauf, daß das beste Land voraussichtlich zuerst in Besitz genommen werden wird. Erst nach Zahlung der vollen Summe erhalten die Ansiedler das Eigenthums-Patent. Ehemaligen Soldaten wird ihre Dienstzeit von der fünfjährigen Frist in Abzug gebracht, aber die Geldzahlungen müssen sie wie Andere machen.

In den ersten fünf Jahren bleibt also das Land Eigenthum der Ver. Staaten und kann deshalb nicht besteuert werden. Daraus wird es schwer, Mittel für die Local-Verwaltung aufzubringen, die man z. B. in Oklahoma aus freiwilligen Beiträgen bezieht. Wahrscheinlich aber wird der Congress durch Gesetz hierin helfen.

Alle diese Schwierigkeiten für eine dauernde Ansiedlung werden nicht verhindern, daß jene Millionen Acres der Siourex binnen Jahr und Tag 70,000 bis 100,000 neue Heimstätten haben, wodurch einer halben Million Volk ihr Lebensunterhalt und ihre Zukunft gesichert sein wird.

König Petroleums Jubiläum.

Es werden in Pennsylvania Vorlesungen getroffen, den 30. Jahrestag der Entdeckung des Petroleums (28. August 1859) festlich zu begehen, und es lohnt sich, diesem Ereigniß, das so weittragende Folgen guter und böser Art gehabt hat, eine Betrachtung zu widmen.

Auf den ersten Blick scheint es seltsam, daß das Erdöl, ein Product, das in so reichen Massen hier und in Europa gebraucht wird und unserer Generation als einer der gewöhnlichsten und „unentbehrlichsten“ Hausbedarfsgüter geläufig ist, bis zum Jahre 1859 unserem Lande unbekannt gewesen sein sollte. Nichtsdestoweniger ist es eine feststehende Thatsache, daß am 28. August jenes Jahres Oberst E. L. Drake zuerst, in der Nähe von Titusville, Pa., „auf Del stieg.“ Allerdings war eine gewisse Art von Steinöl schon lange Zeit vorher bekannt gewesen, doch wurde dieselbe nur als Heilmittel für äußere Anwendung benutzt. Drake war der Erste, der aus der Erde ein Del erhielt, welches als Brennstoff zu Markt gebracht werden konnte. Man glaubt, daß er auch der Erste war, der beim Bohren nach Del eine eiserne Röhre benutzte. Als am Samstag den 28. August 1859

Drake und seine Leute die Arbeit für diesen Tag einstellten, hatten sie eine Tiefe von 33 Fuß erreicht; plötzlich fiel die Röhre durch ihre natürliche Schwere sechs Zoll tiefer in einen Spalt. Man ließ sie dort stehen; als aber am Sonntag nachmittags Drake die Röhre prüfte, fand er sie mit einer dunklen, fettigen Flüssigkeit gefüllt, die sich als Petroleum erwies. Die Nachricht hiervon verbreitete sich wie ein Lauffeuer, und alsbald begann eine merkwürdige Periode des Grabens, Bohrens und Speculirens in Delländereien.

Während man, wie gesagt, das Petroleum früher nur zum Einreiben benutzte und ihm eine wunderbare Heilkraft für viele Fälle zuschrieb, kam es jetzt rasch als Leuchtstoff in allgemeinen Gebrauch. Mit der Entdeckung neuer Delfelder wurde es auch ein sehr wichtiger Artikel für den einheimischen und auswärtigen Handel. Eine Menge kleiner Leute und Abenteurer wurden sozusagen über Nacht reich — ja es hat wohl kein anderes Product bei seiner Entdeckung so viele große Reichthümer plötzlich begründet. Auch die englische Sprache wurde etwas bereichert; erst damals entstand der Ausdruck „to strike oil“. Die unheimlichen und mitunter blutigen Auftritte, die sich manchmal in den Delgebenden beim Ringen um den Borang und Uebervorthellen abspielten und die menschliche Natur wieder einmal von ihrer häßlichsten Seite zeigten, sind bekannt. Zu den nicht gerade willkornen gezeigten Folgen des Drake'schen Fundes gehört auch das große „Standard Oil“ Syndicat, der Vorläufer aller unserer großen geschäftlichen „Trusts“ und vielleicht das mächtigste capitalistische Monopol, das je gegründet wurde.

In bedeutendem Maße, obgleich nur indirect, wurde die rasche allgemeine Anwendung des Petroleums durch das Vorgehen der Regierung gefördert. Vor der Entdeckung des Erdöls als Leuchtungs-mittel wurde allgemein für Beleuchtungs-zwecke ein Flutlum benutzt, das aus einem Theil Terpentinöl und vier oder fünf Theilen Alcohol zusammengesetzt war. Die Herstellung dieses Brennstoffes war vor dem Bürgerkrieg eine große Industrie und die betreffenden Etablissements in Cincinnati allein brachten zu ihrer Production jeden Tag eine aus 12,000 Büscheln Delschorn destillierte Quantität Alcohol. Damals indes war der Alcohol unversteuert; bald nach dem Ausbruch des Bürgerkrieges aber legte der Congress eine Inlandsteuer von 20 Cents die Gallone darauf. Hierdurch wurden die Herstellungskosten für den Brennstoff erhöht, und zugleich wurde die Anwendung von Petroleum als Ersatz dafür wesentlich gefördert. Die gesteigerte Nachfrage führte wiederum zur Entwicklung vieler neuer Delfelder. Bald war die Fabrication jenes anderen Brennstoffes gänzlich vernichtet. Dagegen erhöhte sich auch die Nachfrage nach Gaslampen, welche dem Gebrauch des Petroleums angemessen waren, derart, daß die Gaswerke in den Ver. Staaten Jahre lang vollauf damit beschäftigt waren.

Im Reiche der Ordnung.

In seinen in der Cincinnati Commercial Gazette erscheinenden Reiseindrücken bespricht Murat Halstead unter vielem Anderem eine Erscheinung, die ihm und amerikanischen Reisegenossen besonders auffällig gewesen: die musterhafte Ordnung, mit welcher sich in Deutschland selbst das Vieh auf der Weide benimmt. Auf der Fahrt durch die norddeutsche Ebene, wo die Vieh- und Felder wie ein Teppich in den verschiedenen Schattirungen von saftigem Grün bis zum hellen Strohgelb wechseln, die hier und da die dunkle Krume eines frisch gepflügten Ackers unterbricht, ist er dies gewahr geworden. Viehen und Felder sind weder durch Riegel- oder Stacheldrahtzäune, wie in den Ver. Staaten, oder durch leibendige Orden, wie in England, getrennt, nur ein schmaler Graben oder eine Furche bezeichnend die Grenze. „Es ist staunenswerth“, schreibt er, „wie gelehrt das Vieh ist, das auf diesen weiten Wiesenländereien weidet. Amerikanische Kühe oder Schafe würden die Furchen im Boden nicht beachten, die dem deutschen Vieh als Schranken erscheinen, über welche es seinen Fuß nicht setzen darf. Es ist seltsam, diese Herden zu sehen, wie sie nur von oft wasserlosen Gräben getrennt sind und diese Grenze respectiren. Die Idee der Disciplin und des würdevollen Ernstes der Regierung scheint selbst diese Thiere durchdrungen zu haben. Können sie sich die Charakter-Eigenthümlichkeiten der sie umgebenden Menschen aneignen? Amerikaner, welche das norddeutsche Flachland durchreisen, vergnügen sich mit Rnthmähungen, was wohl geschehen möchte, wenn solche muthwillige Kühe und Ochsen und abenteuerlustige Schafe, wie sie sie von ihrem eigenen freien Lande her kennen hier frei umherlaufen dürften mit so bescheidenen Andeutungen der Beschränkung ihrer Schritte, wie sie unseren Landweiden fast imaginär erscheinen. Das deutsche Vieh ist wirklich gut.“ Die Gewöhnung einer „tausendjährigen Cultur“ bringt das so mit sich.

Ein außerordentlicher Halsbruch.

Daß ein Mann mit gebrochenem Halswirbel noch längere Zeit am Leben bleibt, kommt äußerst selten vor; ein solcher Fall wurde jedoch vor Kurzem im San Francisco „Examiner“ ausführlich berichtet. Am 23. Mai fiel dem Häusertransporteur James B. Hill ein 250 Pfund schwerer Heuballen auf den Kopf. Sein Hals wurde dadurch in den Körper getrieben und über dem vierten Wirbel gebrochen. Der dritte Wirbel war gesplittert und das Rückenmark schwer beschädigt. Trotz dieser Verletzung war der Mann am nächsten Tage noch am Leben. Die Aerzte entfernten von den Knochen-splitttern so viel sie konnten und zogen den Hals mittels einer eigenen Vorrichtung wieder in seine vorige Stellung. Da der ganze Unterkörper des Patienten gelähmt war, legte man ihn auf einen Tisch und in dieser Lage lebte er noch volle fünf Wochen, trotzdem die Aerzte täglich seinen baldigen Tod voraussagten. Während der ganzen Zeit blieb er bei vollem Bewußtsein und klarem Verstande und traf umständliche Anordnungen über sein Geschäft und Vermögen zum Besten seiner Familie. Er litt sehr wenig Schmerzen und erwartete sein Ende mit vollkommenem Ruhe. Endlich schlief er ein, um nicht wieder in diesem Leben aufzuwachen. Nach seinem Tode wurde, wie er selbst an geordnet hatte, eine Autopsie seiner Leiche vorgenommen. Der Fall hat selbstverständlich das größte Interesse gewarfen.

„Die besten Butterkühe“.

Eine gute Butterkuh hat in der Regel ein langes Gesicht und einen breiten Zwischenraum zwischen den Augen; letztere befinden sich ziemlich weit unter den Hörnern und sind lebhaft und sehr ausdrucksvoll. Die Schnauze ist groß, der Hals schlank, die Haut gelb, besonders innerhalb der Ohren. Das Athmen ist regelmäßig, Rücken und Unterleib sind stark, das Futter ist an der Verbindungsstelle mit dem Körper weit, die Zitzen stehen normal, und der Schwanz ist dünn. Alle diese Eigenschaften bilden aber nur Anzeichen für die gute Butterqualität der Kuh; das Wichtigste bleibt doch, daß sie die „Milchereigenschaft“ hat, zum Unterschied von der „Schlachtereigenschaft“. Jeder Verstandige, der im Milchereigenschaft thätig ist, weiß, worin diese besteht, und sollte beim Einkauf auf das Feinste darauf achten. Die beste Milchereigenschaft haben die Jersey-Guernseys, die Ayrshires und die Holsteins. Es kommt aber nicht bloß auf die rechte Auswahl, sondern auch auf die richtige Behandlung nach dem Einkaufe an. Die Qualität einer Kuh, aus der sich 10 Pfund Butter die Woche gewinnen lassen, kann leicht zurückgehen, wenn das Thier einen zu kalten Stall, zu kaltes Wasser und ungeeignetes Futter (wie Timothyheu, gemahlene Gerste und Delschorn) hat.

Ein Schächteldchen.

Von Ayer's Pillen in der Tasche ist so gut wie ein ganzer Arzneikasten. Da sie direct auf Magen und Gedärme wirken, so haben sie indirect auf jedes andere Organ im Leibe Einfluß. Wenn Störung im Magen eintritt, so greift das den Kopf an, man ver-dant nicht gehörig, das Blut wird dünn, und man kann leicht jeder herrschenden Krankheit zum Opfer fallen. Mit M. C. Boyle von Wiltshire, Pa., drückt die ganze Wahrheit in folgenden wenigen Worten aus: „Ich gebrauche keine andere Arznei als Ayer's Pillen. Sie haben Alles, was man braucht, und ersetzen einem alle Doctors-Rechnungen.“ Als ein gutes Beispiel dient uns hier

Ein Arzt.

der seine Arznei-Tasche verloren hatte sich aber vollständig ausgerüstet fand, da ihm eine Flasche von Ayer's Pillen zur Hand war. — J. Arrión, M.D., aus San-José, Cal., schreibt:

„Vor etwa drei Jahren war ich durch einen bloßen Zufall so zu sagen gezwungen mehreren Kranken unter einer Tuppe von Ingenieuren in den Sierra Nevada-Gebirgen Ayer's Abführende Pillen zu verschreiben, da beim Uebersehen über einen Gebirgsfelsen meine Arznei-Tasche verloren gegangen war. Da war wirklich die Wirkung der Pillen, daß ich fernere Versuche mit ihnen anstellte, so wie auch mit Ihrem Cherry-Pectoral und Ihrer Sarsaparilla; und ich muß entschieden zu ihren Gunsten sprechen.“

John B. Brown, M.D., von Decana, W. Va., schreibt: „Ich verschreibe Ayer's Pillen oft in meiner Praxis, und finde sie ausgezeichnet. Ich rathe in Familien zu deren allgemeinem Gebrauche.“

J. C. Hastings, M.D., aus Baltimore, Md., schreibt: „Daß Ayer's Pillen die Krankheiten, für welche sie bestimmt sind, überwinden und heilen, dafür habe ich so entchiedene Beweise, wie man nur fordern kann. Sie sind das beste Abführmittel, das unsrem Tage zu Gebote steht.“

Ayer's Pillen,
Zubereitet von
Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass.
In allen Apotheken zu haben.

Die Rundschau.

Erscheint jeden Mittwoch.

Preis 75 Cents per Jahr.

Alle Mittheilungen und Wechselblätter für, sowie Briefe betreffs der „Rundschau“ versende man mit folgender Adresse:

Rundschau,
Elkhart, Indiana.

Wird Geld geschickt man per Money Order, oder Postal Note. Für Summen von weniger als einem Dollar nehmen wir auch Postmarken an, canadisch sowohl als andere.

Elkhart, Ind., 4. September 1889.

Entered at the Post Office at Elkhart, Ind., as second class matter.

Vierteiljahrsschrift für wissenschaftliche und praktische Theologie. Redigirt und herausgegeben von H. Jäckel, unter Mitwirkung namhafter Theologen mehrerer protestantischen Kirchen in Amerika und Europa. Preis per Jahr (vier Nummern) \$1.50. Bestellungen sende man an R. Yeakel, 265 Woodland Ave., Cleveland, Ohio.

Gefangbuch. — Eine Sammlung geistlicher Lieder zur allgemeinen Erbauung und zum Lob Gottes. — Die neue (dritte amerikanische) Auflage dieses unter den Gesangsleitern aus Russland im Gebrauche befindlichen Gesangbuches (726 Lieder enthaltend) ist fertig.

Alle jetzt einlaufenden Bestellungen für dieses Gesangbuch werden sofort ausgeführt. Zum Druck dieser neuen Auflage wurde eigens ein sehr feines, starkes Papier angefertigt, so daß das Buch einen noch dünneren Band als die letzte (zweite) Auflage bildet, im Uebrigen ist der Druck derselbe, deutlich und klar. Wegen der Preise sehe man Anzeige auf der letzten Seite.

Der Familien-Kalender für 1890, mit dessen Herstellung wir gegenwärtig beschäftigt sind, wird seinen Vorgängern in keiner Beziehung nachstehen. Die Berechnungen sind wieder, wie in den zwei vorhergehenden Jahren, von dem bewährten Meteorologen J. E. Heatwole ausgeführt, der unter Anderem auch die Wettervorhersage für jeden einzelnen Tag im Jahre giebt. Der Kalender wird rechtzeitig zum Versenden fertig sein. Der Preis ist derselbe wie immer, 8 Cents per Exemplar und die übliche bedeutende Preisermäßigung bei Abnahme von größeren Partien. Wiederverkäufer sind gebeten, ihre Bestellungen jetzt einzusenden, wir werden die selben dann der Reihenfolge nach ausführen. (Siehe Anzeige letzte Seite.)

Für unsere Kunden in Manitoba stellen wir, wie alljährlich, einen Special für jenen Breitengrad berechneten Kalender her.

MENNONITE PUB. CO., ELKHART, IND.

Wenn wir behaupten, die „Rundschau“ werde im Interesse aller deutschredenden Mennoniten herausgegeben und sei kein bloßes Geldunternehmen, so meinen wir damit genau was wir sagen. Den Hauptbeweis dafür liefert der niedrige Abonnementspreis. Es giebt kein Blatt in Amerika von der Größe der „Rundschau“ (ihrem Inhalte nach bemessen), welches ihr an Billigkeit gleichkommt und ist es weder ein Geschäftsgeheimnis noch ein Kunststück, welches es uns ermöglicht das Blatt so billig an die Abonnenten abzugeben, sondern einfach die Thatfache, daß wir durch die „Rundschau“ alle Mennoniten deutscher Zunge in innigem Verkehr zu erhalten suchen und dieser Aufgabe so lange Geldopfer gebracht haben, bis sich das Blatt selbst bezahlt. Daß wir dies thun konnten, verdanken wir dem Segen, welchen der Herr auf unserer Anstalt in anderen Arbeiten ruhen ließ.

Da diese Zeilen gleichsam eine Ermüdung auf eine im „McPherson Anzeiger“ enthaltene diesbezügliche Mittheilung sind, welche sehr geeignet ist die Ansicht zu verbreiten, als hätte die „Rundschau“ an der Schwindsucht, so wollen wir noch erwähnen, daß wir in dem Schreiben an diesen Vertreter, in welchem wir die Auflösung unserer geschäftlichen (nicht beruflichen) Verbindung, welche uns unnötige und sehr bedeutende Geldauslagen verursachte, ankündigten, mit keiner Silbe erwähnten, „daß sich die Rundschau so schlecht beziehe“, sondern nur auf den außerordentlich niedrigen Preis des Blattes hinwiesen.

Der Irrthum ist ein leicht vergeßlicher, da unsere Correspondenz in englischer Sprache geführt wurde und da sich wahrscheinlich beim eiligen Uebersehen dieses Mißverständniß eingeschlichen. Unser brüderlicher Verkehr leidet deswegen nicht im Geringsten, vielmehr wünschen wir dem „Anzeiger“-Herausgeber in seinem ausgedehnten Unternehmen den besten

Erfolg, den er auch reichlich verdient und hoffen, daß die Zeit, die er durch das Aufgeben der „Rundschau“-Betreuung gewinnt, seinem eigenen Unternehmen geberbringend sein wird.

Die „Rundschau“ hat jetzt eine große Verbreitung, so daß ohne Uebertreibung gesagt werden kann, daß sie wöchentlich in die Hände von mehreren tausend Lesern gelangt und ist es unser Wunsch, daß diese jetzt alle, so viel als möglich mit uns direct verkehren.

Unsere Freunde, die bisher bei J. F. Harns die „Rundschau“ bestellt und bezahlt haben, sind gebeten, in Zukunft sich direct an die „Rundschau“, Elkhart, Ind., zu wenden, wie alle anderen Leser. Es verursacht ihnen dies weder mehr Mühe noch Kosten und vereinfacht die Abonnements-Erneuerung bedeutend, wodurch auch Irrthümer und Mißverständnisse eher vermieden werden können.

Wer dafür erkenntlich sein will, daß er eine Zeitung für 75 Cents erhält, die andernfalls \$1.00 oder \$1.50 kosten würde, kann dies dadurch thun, daß er solche seiner Nachbarn oder Bekannten, die noch keine „Rundschau“-Abonnenten sind, auf das Blatt aufmerksam macht. Abonnements können zu jeder Zeit begonnen werden.

Die St. P. M. & M.-Bahn machte den nach Montana Auswandernden folgendes Angebot: von Marion, Kansas, bis Chinook, Montana, eine Fahrkarte zweiter Klasse \$35.55; für einen Frachtwagon, beladen mit Hausgeräth und Vieh, \$135.00. Wie man sieht erfordert es für eine Familie schon ein kleines Vermögen um von Kansas nach Montana zu gelangen.

Unter unseren Wechselblättern von „out west“ befinden sich welche, deren Herausgeber wir im Verdacht haben, daß sie mit Augenärzten und Optikern auf Theilung arbeiten, denn der Druck einer jeden Nummer, die wir erhalten, ist so blaß und verschwommen, daß sie ein wahres Gift für die Augen sind. Das Schlimmste dabei ist, daß sich viele Leute durch das Lesen solcher „bleichen Blätter“ ohne es zu ahnen die Augen ruiniren. Oder handelt man vielleicht nach dem Grundfahne, einem gesunden Gaul sieht man nicht in's Maul? und gebraucht Makulaturblätter zum Austauschen? Es scheint unmöglich, daß sich Abonnenten eine solche Zeitung auf die Dauer gefallen lassen.

Es lieft sich geradezu wie ein Hohn auf die Todesstrafe, daß in der Stadt New York innerhalb weniger Tage nach der gemeinrechtlichen Einrichtung von vier Frauen-Mördern drei Männer wegen Mordangriffen auf ihre Ehegattinnen den Gerichten überwiesen wurden. Daß die Todesstrafe nicht abschreckend, sondern nur verhöhrend wirkt, ist erwiesen. Der Einwand der Freunde der Todesstrafe, daß die Herren Mörder mit der Humanität den Anfang machen sollten, ist zu leicht um widerlegt zu werden. Das Gesetz soll nicht die Räuberin, sondern die Beschuldigten der menschlichen Gesellschaft sein und dieser Zweck wird dadurch erreicht, daß Mörder von der bürgerlichen Gesellschaft zeitweilen abgeschnitten werden. Abstriche Tödtung eines Menschen ist Mord, auch wenn eine solche Tödtung gesetzlich angeordnet wird.

Gewerbliche Wunder.

Der Washington „Star“ berichtet, daß Präsident A. D. Cleveland kürzlich eine große Schuhfabrik in Marlborough, Massachusetts, besuchte und durch die verschiedenen Abtheilungen geführt wurde. Als er das Gebäude verließ, überreichte ihm der Werkführer ein Paar prachtvoller Schuhe, welche in der kurzen Zeit seiner Anwesenheit zugeschnitten und vollendet worden waren. Der „Star“ meint, Hr. Cleveland solle nur niemals versuchen, die betreffenden Schuhe zu tragen, denn sie würden ihm von den Füßen fallen. Solche Leistungen machten den Schuhfabrikanten keine Ehre.

Dieses zeigt, daß der Redacteur des „Star“ von der modernen Schuhwerk-Industrie nicht die blasseste Idee hat. Ein Paar guter Schuhe in Zeit von einer Stunde anzufertigen — so lange wird es ja wohl genommen haben, die betreffende Fabrik zu besichtigen — ist gar keine große Leistung; dieses kann man in einem halben Duzend unserer Schuhfabriken beobachten und braucht deshalb gar nicht nach Massachusetts zu geben.

In wenigen anderen Industriezweigen hat die Alles bezwingende Maschine seit fünfundsiebenzig Jahren eine solche Veränderung hervorgerufen, als in der Schuhfabrikation. Die Fabrik von 1861 und die von 1889 lassen sich gar nicht vergleichen. Damals gab es höchstens drei Maschinen. Die Maday-Maschine, jene Revolutionärin, die Sohlen-Nähmaschine und die Absatzmaschine waren noch nicht erfunden. Die Fabrik mußte ganz allein ihren Vorrath in der Arbeittheilung suchen. Die Erzeugnisse der Fa-

bric waren damals wirklich so mangelhaft, wie der „Star“ sie schildert. Wer gute genähte Stiefel tragen wollte, mußte sie von einem Meister des Kleingewerbes machen lassen; die Fabriken arbeiteten damals ausschließlich mit Holzweiden. Wo sind heute die Holzweiden hin, welche noch vor zehn Jahren die Wälder zu vernichten drohten? Wer trägt heute noch Schuhe, deren Sohlen mit Holzweiden befestigt sind, seit eine Maschine existirt, welche die solideste Sohlennaht in 20 Sekunden ausführt? Und erst die Absatz! Welcher Meister kann hier mit der allgewaltigen Maschine concurriren? Das geht wie im Fluge, die Absatz werden von der Maschine aufgenäht, abgerundet und polirt, ebenfalls in unglaublich kurzer Zeit, und wenn der Fabrikant gutes Leder verarbeitet, so können seine Schuhe, selbst wenn sie innerhalb einer halben Stunde vollendet wurden, recht wohl die stärksten Strapazen aushalten, und was die Arbeit nach dem Leisten und Maße betrifft, so hat es die moderne Schuhfabrik zur möglichen Vollkommenheit gebracht.

Die Maschine hat alles das bewirkt, und die durch die Maschine bedingte Arbeitsteilung hat es möglich gemacht, daß der Arbeiter, auf seine Maschine eingeübt, seinen Theil in der besten, vollendetsten Weise thun kann. In keinem anderen Kleingewerbe hat die Maschine eine solche Revolution hervorgerufen, als in der Schuhmacherei. Der philosophische Meister, welcher auf dem Wadenstein, der ihm schwer auf den Knien liegt, die Sohlen dünn klopft, welcher sich dann seinen Pechdraht verfertigt und, nachdem er sich einen stärkenden Trunk geleistet, im Schweiß seines Angesichts darauf losnäht, steht auf dem Aussterbe-Etat, die Maschine hat ihm die Erfindung genommen und selbst als Hilfskünstler bedarf er heute der Maschine.

Die Fabrikarbeit hat sich immer mehr vervollkommen, bis sie heute im Stande ist, sich neben die feinste und feinste Handarbeit zu stellen, und was die oben erwähnte Schnelligkeit der Herstellung betrifft, so ist dieselbe weit entfernt, ein Wunder zu sein. Eine Fabrik mit 300 Arbeitern und allen neueren Maschinen kann täglich recht wohl 2000 Paar Schuhe anfertigen. Das macht 63 auf den Kopf und 200 Paar die Stunde. Dabei geht Alles den gewöhnlichen Weg der Routine. Wird dieser nun beschleunigt, indem jemand die Arbeit sofort von einem Department in's andere befördert, so gehört gar keine Herzer dazu, ein Paar Schuhe oder Stiefel in Zeit von einer Stunde fertig zu stellen.

[Baltim. Corr.]

Allerlei.

Der Eiffelturm in Paris bildet eine Masse von nicht weniger als 14.6 Millionen Pfund Gewicht.

Das Herz eines erwachsenen Mannes schlägt 81 Mal in der Minute bei ruhender, 71 Mal bei stehender und 66 Mal bei gesteigter Körperlage.

In Holland bilden die des Lebens und Schwebens Unlustigen 10 Procent der Gesamtbevölkerung gegenüber ca. 2 Procent in Deutschland.

Der erste „Baumtag“ wurde in Nebraska vor sieben Jahren gefeiert und wurden bei dieser Gelegenheit 12,000,000 Bäume gepflanzt. Jetzt wachsen dort 605,000,000 Bäume.

Es giebt 40 bis 50 Millionen Sterne, welche unserer Beobachtung mit und ohne Zuhilfenahme optischer Instrumente zugänglich sind. Dem unbewaffneten Auge sind nur etwa 6000 sichtbar.

Der Ertrag der diesjährigen Ernte in Colorado wird größer sein als derjenige aus den Minen. Derselbe wird ungefähr auf 30 Millionen Dollars geschätzt.

Ein am Ausfall erkrankter Chinese, Ah Tsou Gene, befindet sich im Kings County Hospital in New York. Die Krankheit ist schon in entsetzlicher Weise vorgeschritten, und an eine Herstellung des Unglücklichen ist nicht zu denken.

Dem 82jährigen Farmer Joseph Dingmann gingen bei Mason City, Iowa, beim Nähen die Pferde durch, wobei er von seinem Sattel herabgeschleudert und, von dem Rechen der Nähmaschine erfaßt, so furchtbar zerstückt wurde, daß er bald darauf starb.

Ein neu erschienenes Buch über amerikanischen Zeitungsweisen macht die interessante Angabe, daß in 1888 in den Vereinigten Staaten 1888 Zeitungen eingegangen sind. Hat dies Schicksal derselben entsetzlich gewirkt? Nein. Denn es sind gleichzeitig 2655 Zeitungen gegründet worden, so daß also ein Reinzunahme von 767 während des Vorjahres zu verzeichnen ist.

Luke Crawford von Thomaston, Ga., ist der „Champion“ der Pferdetauschhändler. Er fing eines Morgens mit drei Pferden an, die zusammen keine \$200 werth waren. Während des Tages tauschte er 55 Mal, und am Abend besaß er ein Pferd — eins derselben, womit er den Tag begonnen — \$350 Baargeld, einen Stier und ein Buggy.

In Schlessen starb die Fußkünstlerin Aug. Hartwig. Sie war mit verkrüppelten Händen auf die Welt gekommen, schrieb aber nicht allein mit den Füßen ganz vortrefflich, sondern fertigte auch alle Strick-, Hädel- und Näharbeiten mit erstaunlicher Geschicklichkeit an. Sie, die Verkrüppelte, wurde auf diese Weise die Ernährerin ihrer Eltern, die jetzt um den Verlust ihrer Stütze trauern.

In der Umgegend der Stadt Baltischfederal in der Krime befindet sich in einem Garten eine Eiche, deren Durchmesser 14 Fuß übersteigt. Diese Eiche mag wohl über tausend Jahre alt sein. Noch stärker ist eine Ulme, welche in der Nähe derselben Stadt zu finden ist. Bis 10 Fuß im Durchmesser zeigt ein Ballaushbaum, welcher an der südlichen Küste steht; er war bereits den Genuesen bekannt, die ihn den Baum der hundert Reiter nannten, weil so viele Reiter unter den Ästen des Baumes Schatten fanden.

Ein seltsames Abenteuer hatte angeblich ein Herr L. J. Osborne von Neath im Brigg Hotel in Llandrinood Wells, England, zu bestehen. Herr Osborne rüstete sich gerade zur Heimreise, als ein ausgewachsener afrikanischer Löwe durch das offene Fenster ins Zimmer sprang. Herr Osborne ergriff einen Stuhl, um sich zu verteidigen, als auch schon der Wärrer des Thieres mit einer Schaar von Keulen erschien, welche dem Löwen einen Sad über den Kopf warfen und ihn mit Striden banden. Das Thier gehörte zu einer Menagerie, welche auf einem Platz dicht neben dem Gasthofschaufellung gab.

Einem interessanten Versuch wird der neue Staat Nord-Dakota mit seinem Landbesteuersystem machen. Alles Eigenthum soll gleichmäßig besteuert werden; doch darf bebauter Land nicht höher besteuert werden, als ähnlich gelegenes unbepflanztes Land. Die Behauer oder Benutzer von Land sollen dafür, daß das Land durch ihren Fleiß werthvoller gemacht ist, nicht mehr Steuern bezahlen, als Diejenigen, die Land besitzen, es aber unbepflanzt liegen lassen. Die Nord-Dakotaer versprechen sich davon sehr viel Vortheil, weil sie hoffen, es werde zur schleunigen Neubarmachung von Landbesitz und zur Besiedelung beitragen.

Die sonderbarste Empfehlung dürfte ein im Jahre 1709 von dem münsterischen Graafen zu Neßth dem Scharfrichter Tiedenburg ausgestellt Attest sein. In demselben bezeugt der Graaf, daß der genannte Richter, „den in der Hellenburg inhaftirt gewesenen Heinrich Schuerlamy voll und zu meinem sonderlichen Vergnügen enthauptet, sodann auch bei meines Bruders Synbici Zeiten einen daselbst inhaftirt gewesenen Rötter über die Waagen wohl gehenkt, also das man in dergleichen Fällen von demselben wohl bedienet wird.“ Schade, daß der „über die Waagen wohl gehenkt“ Delinquent nicht in der Lage war, dies selbst attestiren zu können.

Die Puppen der Seidenraupe dienen in China als Nahrung. Ein Missionar hat sie selbst gekostet und findet sie wohlgeschmeckend. Nachdem die Seide abgehaspelt ist, preßt man die Puppen in einem Laken, um sie von der Feuchtigkeit zu befreien. Die Hülle wird dann leicht entfernt und läßt kleine gelbe Massen erscheinen, die den Karpfenelern ähnlich sind. Man brät sie in Butter, Speck oder Del, würzt sie mit Hühnerpuppe und kocht das Ganze 4 bis 5 Minuten, zerdrückt es mit einem Holzlöffel, rührt um und thut auf 100 Puppen ein Ei gelb. Das Ganze nimmt die Farbe von Creme an und strömt einen exquisiten Geruch aus.

Vor einigen Wochen manövirte das Ural'sche Kosaken-Regiment in der Nähe von Kiew. Um dem Oberstleutnant vom Generalstabe, Zarabin, zu zeigen, was seine Leute zu leisten im Stande sind, versiel der Oberst des Regiments auf den Gedanken, Ross und Reiter den Dnjepr übersezen zu lassen. Der Befehl hierzu war bald gegeben. Hier muß aber bemerkt werden, daß der Fluß an dieser Stelle beinahe 720 Fuß breit ist und seine Geschwindigkeit drei Fuß in der Secunde beträgt. Um etwaigen Unfällen vorzubeugen, verordnete der Oberst seinen Soldaten, daß diejenigen, welche des Schwimmens nicht kundig sind, den gefährlichen Versuch nicht mitmachen müßten. Niemand aber wollte zurückbleiben. Das ganze Regiment, der Oberst und die Officiere an der Spitze, sezte sich in Bewegung, stürzte in's Wasser und erreichte schwimmend das jenseitige Ufer, wo es sich abermals in Reih' und Glied aufstellte, ohne einen Mann oder ein Pferd verloren zu haben.

Gemeinnütziges.

Taschnenuren in Benzin zu reinigen. — Martha D. zu Berlin schreibt in „Für's Haus“, praktisches Wochenblatt für Hausfrauen: „Die Einwendungen, welche in einer früheren Nummer gegen die von mir angegebene Reinigung von Taschnenuren, indem man dieselben in Benzin legt, erhoben wurden, sind meiner Erfahrung nach durchaus unzutref-

send. Da das Benzin weder Säuren noch Wasser enthält, so kann beim Verdunsten derselben weder Feuchtigkeit noch sonst etwas zurückbleiben, was ein „Verschlagen oder Verrosten“ der Stahlfeder zur Folge hätte. Uebrigens ist es nicht nöthig, die Uhr mehrere Stunden in Benzin gehen zu lassen; sie wird ebenso rein, wenn man sie geöffnet, mit frei liegendem Räderwerk, in eine mit Benzin gefüllte Tasse legt und öfters bewegt, auch des schnellen Verdunstens wegen die Tasse bedeckt. Ist das Benzin schmutzig, so muß es durch neues ersetzt werden. Der Schmutz wird nicht „nur oberflächlich“ sondern im Gegen-theil sehr gründlich gelöst, denn alle „in den Zähnen haftenden festen Körperchen und Härchen“ schwimmen lustig im Benzin herum. Nachdem die Uhr auf diese Weise gereinigt ist, nehme man sie aus dem das Benzin enthaltenden Gefäße heraus, lasse vom feinsten Aetheröl eintreten oder zwei Tropfen in das Werk der Uhr hineinfallen und gieße etwas reines Benzin darüber (es darf aber nicht überfließen). Daselbst löst das Del sofort auf und vertheilt es überall hin, so daß sämtliche Theile des Werkes nach der Verdunstung des Benzins mit einem feinen Delüberzug versehen sind. So ist die Uhr auf das Gründlichste gereinigt und geölt und geht ausgezeichnet. Die Vorzüglichkeit dieser Methode haben wir selbst erprobt, und die also behandelte kostbare Uhr ist zwei Jahre tadellos gegangen. Als sie dann wegen der zerprüngenen Feder dem Uhrmacher übergeben wurde, konnte dieser nicht die geringsten Beschädigungen in den feinen inneren Theilen wahrnehmen, obgleich ihm mitgetheilt war, welche Behandlung die Uhr vor zwei Jahren erfahren.

Neueste Nachrichten.

Inland.

Miles City, Mont., 24. Aug. Ein entsetzlicher Gluthwind, der mit einer Schnelligkeit von 15 Meilen in der Stunde dreierlei Stunden wehte, machte gestern Nachmittag den Bewohnern von Miles City das Leben zur Last. Der Thermometer stieg auf 95; im Freien war es nicht zum Aushalten.

Louisville, Ky., 24. Aug. Als D. J. Sharp heute vor dem Gericht in Somerset, Ky., eine Zeugenaußage abgab, rief ein Fräulein Goodman, welches an dem Prozesse theilhaftig war, mit Beziehung auf Sharp's Aussage: „Das ist eine Lüge!“ Sharp sprang auf und schlug das Fräulein. Henry Goodman packte Sharp und erfaßte ihn nach kurzem Ringen. Der Mörder entfloh und wird verfolgt.

Providence, R. I., 25. Aug. Der Damm des Spring Lake-Sammelbeckens bei Fiskeville in der Südwestecke von Transton, etwa 15 Meilen von hier, welches eine ganze Reihe von Fabriksröhren am Pawtucket-Flusse mit Wasser versorgt, ist heute Nachmittag geborsten. Drei Menschen kamen dadurch um das Leben.

Lincoln, Neb., 26. Aug. Am letzten Samstag Abend ist in der Nähe des Pine Ridge-Tunnels, im nordwestlichen Winkel dieses Staates, ein Baugruben der Burlington & Missouri-Bahn auf der Delinabahn, wobei die Locomotive zu hinterst fuhr und den Zug schob, verunglückt, indem die beiden vorderen Wagen entgleisten und zertrümmert wurden. Elf Personen haben dabei meist Beinbrüche oder Verstauchungen davon getragen, und wenigstens zwei von den Verwundeten schweben in Lebensgefahr.

Boston, 30. Aug. Das Wasser der ausgegebenen Lima-Grube der Boston Company brach heute Morgen in die Alagheny-Grube der Consolidation Company bei Froburg, Mo. In der letzteren Grube sind dreißig Mann vom Ausgange abgeschnitten. Die so noch am Leben sind, war bis jetzt noch nicht zu ermitteln.

Dr. August Köinig's
HAMBURGER
TRADE MARK
TROPFEN
Zur Blutreinigung.

Immer an Hand.
Ottawa, Ill., 28. Mai, 1888. — Nach zwei Jahre litt ich an Unreinigkeit des Blutes. Nachdem ich eine kurze Zeit Dr. August Köinig's Hamburger Tropfen angewandt hatte, war ich wieder vollständig hergestellt. — Wm. F. Sachs.

Gifts Acet.
Davenport, Ia., 22. Mai, 1888. — Ich habe seit Dr. August Köinig's Hamburger Tropfen im Hause vorräthig, da ich dieselben schon häufig als ein ausgezeichnetes Blutreinigungsmittel erwiesen haben. — Th. E. Janfen.

Regelmäßiger Gebrauch.
Kochester, N. Y., 19. Juni, 1888. — In jedem Frühjahr gebrauche ich regelmäßig Dr. August Köinig's Hamburger Tropfen zur Reinigung des Blutes. Diese ausgezeichneten Tropfen sollten in keinem Hause fehlen. — Gottlieb Konath, 392 West-Avenue.

Wirkllicher Freund.
Stockton, Cal., 20. April, 1887. — Als ein wirklicher Helfer in der Noth bei allen Blutunreinigkeiten können Dr. August Köinig's Hamburger Tropfen angesehen werden; sie helfen immer. — W. W. Waser.

Preis 50 Cents; in allen Apotheken zu haben.
THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.

Dr. August Köinig's
Hamburger
Kräuterpflaster
ist ein ganz vorzügliches Heilmittel gegen
Schindeln, Schüttelfröhen, Brand und Wunden,
Größelchen, Fäultraugen, etc.
25 Cts. das Pflaster. In allen Apotheken zu haben.
THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.

Agent, 26. Clark St., Chicago.